

**PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ D'ANGE-GARDIEN**

À une séance extraordinaire du Conseil de la Municipalité d'Ange-Gardien, tenue le 12 décembre 2016, à 19 h 00, au 249, rue Saint-Joseph à Ange-Gardien, à laquelle sont présents les conseillers suivants : M. Jonathan Alix, M. Mario Carrier, M. Charles Choquette, M. Rhéal Grenier, M. Éric Ménard et M. Benoit Pepin.

Formant quorum sous la présidence de M. Yvan Pinsonneault, maire.

Madame Brigitte Vachon, directrice générale et secrétaire-trésorière est aussi présente.

---

Tous les membres du Conseil ont été convoqués par un avis écrit, signifié, donné par la directrice générale et secrétaire-trésorière, Mme Brigitte Vachon, conformément aux articles 152 et suivants du *Code municipal du Québec*.

---

**RÉSOLUTION 12-310-16  
ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par M. Rhéal Grenier, appuyé par M. Éric Ménard et résolu d'adopter l'ordre du jour de la présente séance extraordinaire du Conseil portant exclusivement sur les prévisions budgétaires et sur le programme triennal d'immobilisation de la Municipalité d'Ange-Gardien pour l'exercice financier 2017.

Adopté à l'unanimité.

**PRÉSENTATION DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2017**

M. le maire, Yvan Pinsonneault, présente les points saillants du projet de prévisions budgétaires et du programme triennal d'immobilisation de la Municipalité d'Ange-Gardien pour l'exercice financier 2017.

**RÉSOLUTION 12-311-16  
ADOPTION DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES**

Il est proposé par M. Benoit Pepin, appuyé par M. Charles Choquette et résolu d'adopter les prévisions budgétaires pour l'exercice financier 2017 :

**ACTIVITÉS DE FONCTIONNEMENT**

**Les dépenses prévues pour l'année 2017 sont les suivantes :**

Administration générale	557 468.00 \$
Sécurité publique	514 944.00 \$
Transport	478 675.00 \$
Hygiène du milieu	1 010 970.00 \$
Santé et Bien-être	10 400.00 \$
Aménagement, urbanisme et développement	218 976.00 \$
Loisirs et culture	486 225.00 \$
Frais de financement	<u>230 326.00 \$</u>
<b>Total des dépenses de fonctionnement</b>	<b>3 507 984.00 \$</b>
Remboursement de la dette à long terme	415 518.00 \$
Affectation aux activités d'investissement	200 000.00 \$
<b>TOTAL</b>	<b><u>4 123 502.00 \$</u></b>

**Les revenus prévus pour l'année 2017 sont les suivants :**

Taxes foncières générales	2 489 818.00 \$
Service de la dette	172 682.00 \$
Compensation services municipaux	978 278.00 \$
Compensation tenant lieu de taxes	44 285.00 \$
Services rendus	185 158.00 \$
Autres revenus	250 545.00 \$
Revenus de transferts	<u>72 161.00 \$</u>
<b>Total des revenus</b>	<b>4 192 927.00 \$</b>
Affectation du surplus	- \$
Affectation des fonds réservés	(69 425.00) \$
<b>Total revenus et affectations</b>	<b><u>4 123 502.00 \$</u></b>

**ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT**

**Les dépenses d'investissement prévues pour l'année 2017**

Transport	5 405 000.00 \$
Hygiène du milieu	155 000.00 \$
Aménagement et urbanisme	- \$
Loisirs et culture	<u>320 000.00 \$</u>
<b>Total</b>	<b><u>5 880 000.00 \$</u></b>

**Les revenus prévus pour l'année 2017**

Subvention	4 365 000.00 \$
Emprunts municipaux et autres sources	915 000.00 \$
Affectation des activités de fonctionnement	200 000.00 \$
Affectation du surplus accumulé affecté	400 000.00 \$
Affectation du Fonds de carrières et sablières	- \$
Affectation du fonds de parcs et terrains de jeux	
<b>Total des affectations</b>	<b><u>5 880 000.00 \$</u></b>

Adopté à l'unanimité.

**RÉSOLUTION 12-312-16**  
**PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATION 2017-2018-2019**

Il est proposé par M. Mario Carrier, appuyé par M. Jonathan Alix et résolu d'adopter le Programme triennal d'immobilisation 2017-2018-2019 de la Municipalité d'Ange-Gardien :

<b>PROJETS D'INVESTISSEMENTS 2017</b>	<b>MONTANTS</b>
Remplacement de conduites d'aqueduc et d'égout (1)	5 000 000.00 \$
Amélioration chemins Séraphine, Casimir, bas St-Charles	400 000.00 \$
Strabilisation cours d'eau Nadeau et ponceau CD Millette	80 00.00 \$
Construction des jeux d'eau	150 000.00 \$
Installation balançoires/modules de jeux	45 000.00 \$
Rénovation du Centre communautaire (toiture/maçonnerie)	75 000.00 \$
Caméra de surveillance aux installations communautaires	30 000.00 \$
Études pour réfection conduites d'aqueduc et d'égout	55 000.00 \$
Vanne modulante réservoir d'eau potable	20 000.00 \$
Estrades soccer	20 000.00 \$
Luminaires route 235	5 000,00 \$
<b>TOTAL</b>	<b>5 880 000,00 \$</b>

<b>PROJETS D'INVESTISSEMENTS 2018-2019</b>	<b>MONTANTS</b>
Remplacement conduites d'aqueduc et d'égout (2)	2 500 000.00 \$
Pavage rue des Pins et des Cèdres	250 000.00 \$
Aménagement de nouvelles voies cyclables et de piétons	250 000.00 \$
R»emplacement enseignes municipales et aménagement	75 000.00 \$
<b>SOUS TOTAL</b>	<b>3 075 000.00 \$</b>

(1) Projet FEPTEU – Rues Saint-Georges, Principale, etc.

(2) Rues Principale, Canrobert et Roy

Adopté à l'unanimité.

*Une période de questions s'est tenue à ce moment-ci.*

---

**RÉSOLUTION NUMÉRO 12-313-16  
LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

Il est proposé par M. Rhéal Grenier, appuyé par M. Éric Ménard et résolu que la séance soit levée.

Adopté à l'unanimité.

---

Yvan Pinsonneault, maire

---

Brigitte Vachon, secrétaire-trésorière